

Hur ansöker man om ett plats för sitt barn كيف يحجز الاهل مقعدا لابنائهم؟

انهم الاهل الذين يقررون ما اذا كانوا يرغبون بتدريس ابنائهم لغتهم الام ام لا, لذلك عليهم مراجعة البلدية او المدرسة و حجز مقاعد دراسية لابنائهم في صفوف و دورات تعليم اللغة الام التي تقام. ان التسجيل في هذه الدورات اختياري و من دون اي كلفة مادية.

اطلب تعلم لغتك الام و ذلك من خلال وضع اشارة في خانة اللغة الام على الاستمارة المدرسية.

Vad är modersmålsundervisning ماهو تعلم اللغة الام؟

تعليم اللغة الام هو مادة خاصة في المدارس الابتدائية و الثانوية. تقسم دورات تعليم اللغة الام فى المرحلة الثانوية الى ثلاث اقسام: تكلم لغتين فعلتين, اللغة الام ا, اللغة الام ب.

المهدف هو ان ينتفع التلميذ من العمل المدرسي و في نفس الوقت ينمي قدراته اللغوية و من خلال ذلك يطور شخصيته و سهولة التعبير عن نفسه.

مدرسوا اللغات الام ياتون غالبا من نفس المناطق و البيئات التي يتحدر منها دارسوا اللغات الام. كذلك يجب ان تتوفر فيهم شروط اتقان اللغة السويدية و معايشة المجتمع السويدي بالاضافة الى المؤهلات التي تخولهم مزاوله مهنة التدريس

من المسؤول عن التعليم, تقديم المساعدة و الارشاد الدراسي؟

vem ansvarar för stöd. Undervisning och studiehandledning?

البلدية هي المسؤولة بشكل رئيسي عن رعاية الأطفال و المدارس. حسب القانون المدرسي من واجب البلدية اقامة صفوف تعليمية لطالبي تعلم اللغة الام, شرط الا يقل العدد عن خمسة طلاب, و كذلك تأمين مدرس مناسب. و لكن ذلك لا يسري بالنسبة للغات الاقليات* و هي: السامية, ميناكيلي, الفنلندية, العبرية و روماني (لغة العجر). فهذه اللغات يمكن ان يكون العدد اقل من خمسة. يمكن لتعلم اللغات الام ان يحدث بالتنسيق بين عدة مدارس و ذلك لتأمين الاعداد الكافية من الطلاب.

*حسب التزام السويد بقوانين الاتحاد الاوروبي لعام 2000 فان لغات الاقليات هي: السامية, ميناكيلي, الفنلندية, العبرية و روماني (لغة العجر).

من يمكنه التعلم, اخذ المساعدة و الارشاد الدراسي بلغته الام؟

vem kan få stöd. Undervisning och studiehandledning på sitt modersmål?

كل التلاميذ الذين يتحدرابائهم و امهاتهم (او احدهما) من اصول غير سويدية و يتكلمون لغة اخرى في بيوتهم غير السويدية, يحق لهم تعلم هذه اللغة و كذلك اخذ المساعدة و الارشاد الدراسي في مدارسهم. يحق لتلاميذ لغات الاقليات تعلم هذه اللغات حتى لو كانوا لا يتكلمونها في بيوتهم و ذلك يسري ايضا بالنسبة للابناء بالتبني. يحق للتلميذ تعلم لغته الام اثناء الدوام المدرسي خلال سبع سنوات دراسية. لكن هذا التحديد لا يسري بالنسبة للتلاميذ ذوي الحاجات الخاصة, او اختيار هذه اللغة كلغة حديثة او اذا كانت من لغات الاقليات.

الدورات الدراسية

kurser

تقيم ثانوية باريرخبيري الدورات التالية: لغتين فعلتين خمسون نقطة, اللغة الام ا مئة نقطة و اللغة الام مئة نقطة. تدرس اللغة الام كلغة حديثة او كاختيار شخصي ولا يحق للتلميذ تعلم اكثر من لغة واحدة كلغة ام. تعطى الشهادة بعد نهاية الدورة الدراسية.

لغتين فعلتين خمسون نقطة:

två aktiv språkighet ML 1201

تعطي هذه الدورة للتلميذ امكانية تحسين مستوى اللغتين اللتين يمارسهما و ذلك لتحسين شخصيته من جهة و امكانية ممارستهما في دراسته و في مجالات عمله المستقبلية من جهة ثانية. تقام الدورة الدراسية حسب رغبة التلميذ و حاجاته التعليمية. خلال هذه الدورة تتوفر للتلميذ امكانية دراسة النصوص و تحسين معجم الكلمات التي يتقنها بالتزامن مع توجهاته الدراسية.

اللغة الام أ مئة نقطة:

Modersmål A 100 poäng ML 1202

تبنى هذه الدورة على مناهج المدارس الابتدائية او ما يقابلها. تتضمن الدورة قراءة نصوص, استعمال اللغة كتابيا و شفويا و كذلك دراسات عن دور اللغة و المجتمع.

اللغة الام ب مئة نقطة:

Modersmål B 100 poäng ML 1203

تهدف هذه الدورة لتحسين قدرات التلميذ اللغوية, كما يؤمن مجالات توسيع معارف التلميذ عن الثقافة و المجتمع في البلد الام. كذلك عن الاقليات التي تقم في السويد.

تتضمن الدورة قراءة نصوص ادبية و شعرية و مؤلفات للعدد من كبار الادباء, كذلك يتعرف التلميذ كيف ان اللغة و الادب يعكسان الثقافة و المجتمع.